



# LUAJ 5786

Ketoreh | Incienso del Templo



## El Ketóret – Incienso Sagrado del Beit Hamikdash (Templo)

כֶּתֹרֶת

El Ketóret era la mezcla de once especias aromáticas que se ofrecía cada día en el Mizbeaj HaKetóret (Altar del Incienso) en el Templo de Jerusalén.

Más que una fragancia, el Ketóret representaba la unidad del pueblo de Israel: cada especie, con su aroma particular —incluso las de olor fuerte o desagradable— se volvía indispensable en la mezcla. Así también, cada persona es esencial en el plan divino.

En la tradición mesiánica, el Ketóret apunta a Yeshua el Mesías, cuyo avodah (servicio) y vida fueron aroma agradable al Eterno, y a las oraciones de los Kedoshim que suben como incienso delante del trono (Mar'or Elohim 8:3–4).

Este Anuario reúne ilustraciones, reflexiones y datos para acercarnos al misterio y la belleza del Ketóret, recordándonos que la verdadera adoración es una fragancia que nace de un corazón íntegro y unido al Creador.



*Su aroma único llenaba el Mishkán y simbolizaba la oración del pueblo de Israel que asciende al cielo.*



*El Ketóret, incienso sagrado del Templo, mezclaba once aromas en un solo perfume.*

צפרן

## Tziporen | Clavo aromático

### Origen:

Provenía de India y regiones de Asia - Llegaba a Israel en caravanas de especias a través de Arabia.

### Uso en Ketóret:

- **Función:** daba fuerza al aroma y ayudaba a que el humo subiera recto.
- **Significado espiritual:** simbolizaba rectitud y pureza en la oración.

### Propiedades:

Antiséptico, analgésico, usado para aliviar dolores de muelas y problemas digestivos.

### Uso actual:

Se usa en cocina, perfumería y en aceites esenciales.

### Paralelo con Yeshua

Representa su vida de obediencia recta a la Torá.

*"Aní HaDerek, veEmet, veJaim; nadie viene al Padre sino por mí"*  
(Yohanan | Juan 14:6). Código Real



# SEPTEMBER

Septiembre

# 2025

5785 | 5786

6to mes | 7mo mes

Elul | Tishré

**SUN**

Domingo

**MON**

Lunes

**TUE**

Martes

**WED**

Miércoles

**THU**

Jueves

**FRI**

Viernes

**SHABAT**

Sábado

	<b>1</b> 8   6to mes	<b>2</b> 9   6to mes	<b>3</b> 10   6to mes	<b>4</b> 11   6to mes	<b>5</b> 12   6to mes	<b>6</b> 13   6to mes <b>Ki tetze</b>   Cuando salgas Devarim 21:10-25:19 Yeshayahu 54:1-54:10 Marot Elohim 12:1-14:20
<b>7</b> 14   6to mes	<b>8</b> 15   6to mes	<b>9</b> 16   6to mes	<b>10</b> 17   6to mes	<b>11</b> 18   6to mes	<b>12</b> 19   6to mes	<b>13</b> 20   6to mes <b>Ki tabo</b>   Cuando entres Devarim 26:1-29:8 Yeshuhayu 60:1-60:22 Marot Elohim 15:1-16:21
<b>14</b> 21   6to mes	<b>15</b> 22   6to mes	<b>16</b> 23   6to mes	<b>17</b> 24   6to mes	<b>18</b> 25   6to mes Creación del mundo	<b>19</b> 26   6to mes Se aproxima Rosh Jodesh 	<b>20</b> 27   6to mes <b>Nitzavim</b>   Estáis de pie Devarim 29:9-30:20 Isaías 61:10 -63:9 Marot Elohim 17:1-18:24
<b>21</b> 28   6to mes	<b>22</b> 29   6to mes <b>Erev Yom Teruah</b> Fiesta a la caída del sol 	<b>23</b> 1   7mo mes <b>Yom Teruah</b> Fiesta de las trompetas 	<b>24</b> 2   7mo mes 2 día Yom Teruah	<b>25</b> 3   7mo mes Ayuno de Guedaliá	<b>26</b> 4   7mo mes	<b>27</b> 5   7mo mes <b>Vayelej</b>   Y caminé Devarim 31:1-31:30 Hoshea 14:2-10 Shemuel II 22:1-51 Marot Elohim 19:1-20:10 Shabat Shuvá
<b>28</b> 6   7mo mes	<b>29</b> 7   7mo mes	<b>30</b> 8   7mo mes				

# חלבנה

## Jélbená | Gálbano

### Origen:

Originario de Persia y Siria. Era extraído como resina de arbustos locales.

### Uso en Ketóret:

- **Función:** aroma fuerte y penetrante, desagradable solo, pero necesario para equilibrar.
- **Significado espiritual:** simboliza la inclusión de los “difíciles” de Israel en la santidad colectiva.

### Propiedades:

Usado en medicina como antiséptico y repelente.

### Uso actual:

Se emplea aún en perfumería y medicina natural.

### Paralelo con Yeshua

Representa cómo Yeshua se acercó a los transgresores de Israel para integrarlos en la Torá.

*“Los sanos no tienen necesidad de médico, sino los enfermos.”*

*(Meir | Marcos 2:17) Código Real*



# OCTOBER

Octubre

# 2025

5786

7mo mes | 8vo mes

Tishré

Jeshván

SUN Domingo	MON Lunes	TUE Martes	WED Miércoles	THU Jueves	FRI Viernes	SHABAT Sábado
			1 9   7mo mes <b>Erev Yom Kipur</b> Ayuno a la caída del sol	2 10   7mo mes <b>Yom Kipur</b> Día del perdón 	3 11   7mo mes	4 12   7mo mes <b>Ha'azinu   Escuchad</b> Devarim 32:1-32:52 Hoshea 14:2-10 Mija 7:18-20 Marot Elohim 20:11-21:27
5 13   7mo mes	6 14   7mo mes <b>Erev Sucot</b> Fiesta a la caída del sol	7 15   7mo mes <b>Sucot</b> Fiesta de las Cabañas 	8 16   7mo mes 2 día <b>Sucot</b>	9 17   7mo mes Jol haMoed 1	10 18   7mo mes Jol haMoed 2	11 19   7mo mes Jol haMoed 3 <b>Shabat jol haMoed Sucot</b> Shemot 33:12-34:26 Iejezkel 38:18-39:16 Marot Elohim 22:1-21
12 20   7mo mes Jol haMoed 4	13 21   7mo mes Hoshana rabá	14 22   7mo mes Shemini atseret Fiesta a la caída del sol	15 23   7mo mes <b>Simja Torá</b> Alegria de la Torá 	16 24   7mo mes	17 25   7mo mes Se aproxima Rosh Jodesh 	18 26   7mo mes <b>Bereshit   En el principio</b> Bereshit 1:1-6:8 Yeshayahu 42:5-42:21 Meir-Marcos 1:1-45
19 27   7mo mes Se aproxima Rosh Jodesh 	20 28   7mo mes	21 29   7mo mes <b>Erev Rosh Jodesh</b> Fiesta a la caída del sol	22 30   7mo mes 1er día Rosh Jodesh	23 1   8vo mes 2do día Rosh Jodesh	24 2   8vo mes	25 3   8vo mes <b>Nóaj   Descanzó</b> Bereshit 6:9-11:32 Yeshayahu 54:1-10 Meir-Marcos 2:1-2:28
26 4   8vo mes	27 5   8vo mes	28 6   8vo mes	29 7   8vo mes	30 8   8vo mes	31 9   8vo mes	

\* Consultar en [www.ani-ami.org](http://www.ani-ami.org) las aliyot correspondiente a los Shabat con lecturas especiales.

# לבונה זכה

## Levoná Zakah *Incienso puro*

### Origen:

Yemen, Somalia y Etiopía. La savia del árbol de boswellia se endurecía y se traía como resina preciosa.

### Uso en Ketóret:

- **Función:** daba pureza al aroma.
- **Significado espiritual:** símbolo de santidad y oración aceptada.

### Propiedades:

Calmante, purificador, usado en medicina y rituales.

### Uso actual:

Se utiliza en aceites esenciales, perfumería y prácticas de meditación.

### Paralelo con Yeshua

Representa su servicio puro y sin mancha delante de Hashem.

*“Mi comida es que haga la voluntad del que me envió”*

*(Yohanan | Juan 4:34). Código Real*



# NOVEMBER

Noviembre

# 2025

5786

8vo mes | 9no mes

Jeshván

Kislev

**SUN**

Domingo

**MON**

Lunes

**TUE**

Martes

**WED**

Miércoles

**THU**

Jueves

**FRI**

Viernes

**SHABAT**

Sábado

							<p><b>1</b> <b>10</b>   8vo mes</p> <p><b>Lej lejá</b>   vete para ti Bereshit 12:1-17:27   Yeshayahu 40:27-41:16 Meir-Marcos 3:1-4:20</p>
<p><b>2</b> <b>11</b>   8vo mes</p>	<p><b>3</b> <b>12</b>   8vo mes</p>	<p><b>4</b> <b>13</b>   8vo mes</p>	<p><b>5</b> <b>14</b>   8vo mes</p>	<p><b>6</b> <b>15</b>   8vo mes</p>	<p><b>7</b> <b>16</b>   8vo mes</p>	<p><b>8</b> <b>17</b>   8vo mes</p> <p><b>Vayerá</b>   y apareció Bereshit 18:1-22:24    Melajim 4:1-4:23 Meir-Marcos 4:21-6:56</p>	
<p><b>9</b> <b>18</b>   8vo mes</p>	<p><b>10</b> <b>19</b>   8vo mes</p>	<p><b>11</b> <b>20</b>   8vo mes</p>	<p><b>12</b> <b>21</b>   8vo mes</p>	<p><b>13</b> <b>22</b>   8vo mes</p>	<p><b>14</b> <b>23</b>   8vo mes</p>	<p><b>15</b> <b>24</b>   8vo mes</p> <p><b>Jaié Sará</b>   Vidas de Sara Bereshit 23:1-25:18   Melajim1:1-1:31 Meir-Marcos 7:1-9:13</p>	
<p><b>16</b> <b>25</b>   8vo mes</p> <p>Se aproxima Rosh Jodesh</p> 	<p><b>17</b> <b>26</b>   8vo mes</p>	<p><b>18</b> <b>27</b>   8vo mes</p>	<p><b>19</b> <b>28</b>   8vo mes</p>	<p><b>20</b> <b>29</b>   8vo mes</p> <p><b>Erev Rosh Jodesh</b> Fiesta a la caída del sol</p>	<p><b>21</b> <b>1</b>   9no mes</p>  <p><b>1er día Rosh Jodesh</b> Comienzo de mes</p>	<p><b>22</b> <b>2</b>   9no mes</p> <p><b>Toldot</b>   Generaciones Bereshit 25:19-28:9 Malaji 1:1-2:7 Meir-Marcos 9:14 -10:31</p>	
<p><b>23</b> <b>3</b>   9no mes</p>	<p><b>24</b> <b>4</b>   9no mes</p>	<p><b>25</b> <b>5</b>   9no mes</p>	<p><b>26</b> <b>6</b>   9no mes</p>	<p><b>27</b> <b>7</b>   9no mes</p>	<p><b>28</b> <b>8</b>   9no mes</p>	<p><b>29</b> <b>9</b>   9no mes</p> <p><b>Vayetsé</b>   Y salió Bereshit 28:10-32:3 Hoshea 11:7-13:5 Meir-Marcos 10:32-11:33</p>	
<p><b>30</b> <b>10</b>   9no mes</p>							

מור

Mor | Mirra

**Origen:**

Arabia y Etiopía. Llegaba en caravanas como resina costosa.

**Uso en Ketóret:**

- **Función:** aroma profundo y medicinal.
- **Significado espiritual:** dolor, prueba y purificación.

**Propiedades:**

Bálsamo cicatrizante, desinfectante y usado en embalsamamiento.

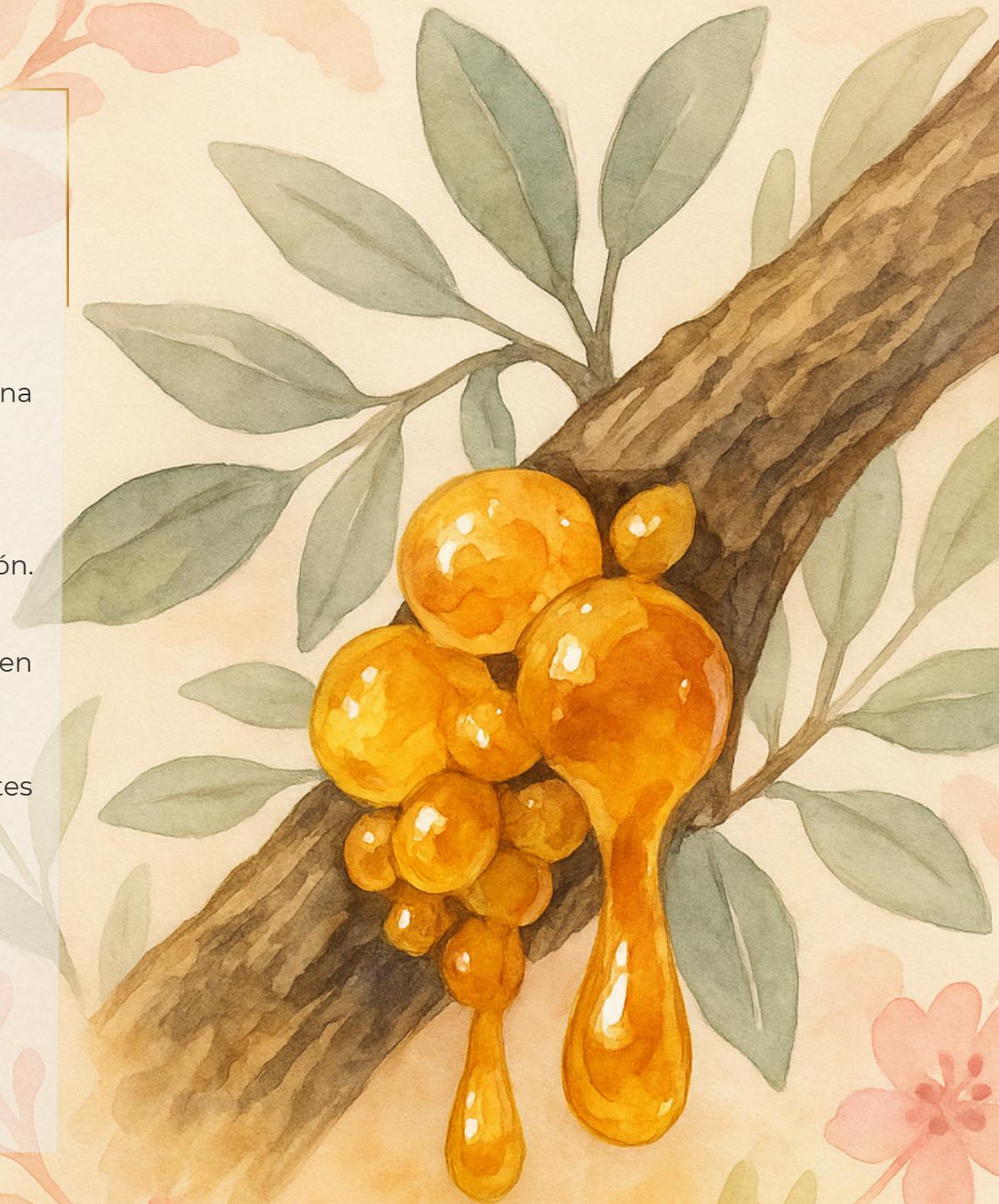
**Uso actual:**

Hoy se usa en perfumes, medicina y aceites esenciales.

**Paralelo con Yeshua**

Representa su dolor y entrega por Israel como hombre probado.

*“Varón de dolores, experimentado en sufrimiento”  
(Yeshayahu | Isaías 53:3).*



# DECEMBER

Diciembre

# 2025

5786

9no mes | 10mo mes

Kislev Tebet

SUN Domingo	MON Lunes	TUE Martes	WED Miércoles	THU Jueves	FRI Viernes	SHABAT Sábado
	1   11   9no mes	2   12   9no mes	3   13   9no mes	4   14   9no mes	5   15   9no mes	6   16   9no mes <b>Vayishlaj</b>   y envió Bereshit 32:4-36:43 Ovadía:1-1:21 Meir-Marcos 12:1-12:44
7   17   9no mes	8   18   9no mes	9   19   9no mes	10   20   9no mes	11   21   9no mes	12   22   9no mes	13   23   9no mes <b>Vayeshev</b>   y se asentó Bereshit 37:1-40:23 Amos 2:6-3:8 Meir-Marcos 13:1-14:31
14   24   9no mes <b>Janucá</b> Fiesta de las luminarias Fiesta a la caída del sol 	15   25   9no mes  2da luz caída del sol	16   26   9no mes  3ra luz caída del sol	17   27   9no mes  4ta luz caída del sol	18   28   9no mes  5ta luz caída del sol	19   29   9no mes  <b>Erev Rosh Jodesh</b> Fiesta a la caída del sol  6ta luz caída del sol (Encender antes de Shabat)	20   30   9no mes <b>Miketz</b>   al cabo Bereshit 41:1-44:17 Zejaría 2:14-4:7 Meir-Marcos 13:1-14:31  7ma luz caída del sol <b>1er día Rosh Jodesh</b>
21   1   10mo mes <b>2do día Rosh Jodesh</b>  8va luz caída del sol	22   2   10mo mes	23   3   10mo mes	24   4   10mo mes	25   5   10mo mes	26   6   10mo mes	27   7   10mo mes <b>Vayigash</b>   y se acercó Bereshit 44:18-47:27 Yejezkel 37:15-37:28 Meir-Marcos 14:32-15:5
28   8   10mo mes	29   9   10mo mes	30   10   10mo mes	31   11   10mo mes			

# קצייה

Ketsiah | Casia

## Origen:

Traída desde India y China. Corteza seca de un árbol aromático.

## Uso en Ketóret:

- **Función:** daba fuerza y profundidad al aroma.
- **Significado espiritual:** firmeza de carácter y perseverancia..

## Propiedades:

Usada como medicina digestiva y para fragancias.

## Uso actual:

Se sigue usando como especia en cocina y perfumería.

## Paralelo con Yeshua

Representa su firmeza en la Torá incluso en la adversidad.

*“Más el que se mantuvo fiel a la Torah, éste tendrá su parte en el mundo por venir”*

*(Matiyahu | Mateo 24:13). Código Real*



# JANUARY

Enero

# 2026

5786

10mo mes | 11vo mes

Tebet Shebat

SUN Domingo	MON Lunes	TUE Martes	WED Miércoles	THU Jueves	FRI Viernes	SHABAT Sábado
				1 12   10mo mes	2 13   10mo mes	3 14   10mo mes <b>Vayejí</b>   y vivió Bereshit 47:28-50:26 I Melajim 2:1-12 Meir-Marcos 15:6-16:8
4 15   10mo mes	5 16   10mo mes	6 17   10mo mes	7 18   10mo mes	8 19   10mo mes	9 20   10mo mes	10 21   10mo mes <b>Shemot</b>   nombres Shemot 1:1-6:1 Yirmiahu 1:1-2:3 Hilel-Lucas 1:1-2:20
11 22   10mo mes	12 23   10mo mes	13 24   10mo mes	14 25   10mo mes	15 26   10mo mes	16 27   10mo mes Se aproxima Rosh Jodesh 	17 28   10mo mes <b>Vaerá</b>   y me aparecí Shemot 6:2-9:35 Yejezkel 28:25-29:21 Hilel-Lucas 2:21-5:11
18 29   10mo mes <b>Erev Rosh Jodesh</b> Fiesta a la caída del sol	19 1   11vo mes  <b>Rosh Jodesh</b> Comienzo de mes	20 2   11vo mes	21 3   11vo mes	22 4   11vo mes	23 5   11vo mes	24 6   11vo mes <b>Bo</b>   ven Shemot 10:1-13:16 Yirmiahu 46:13-46:28 Hilel-Lucas 5:12-7:50
25 7   11vo mes	26 8   11vo mes	27 9   11vo mes	28 10   11vo mes	29 11   11vo mes	30 12   11vo mes	31 13   11vo mes <b>Beshalaj</b>   cuando envié Shemot 13:17-17:16 Shoftim 5:1-5:31 Hilel-Lucas 8:1-9:62 Shabat shirá



קִנְמוֹן

## Kinamón Canela

### Origen:

Originaria de Ceilán (Sri Lanka) e India. Llegaba a Israel a través de rutas comerciales árabes.

### Uso en Ketóret:

- **Función:** aportaba dulzura y suavidad.
- **Significado espiritual:** la dulzura de la obediencia a la Torá.

### Propiedades:

Estimulante, digestiva y aromática.

### Uso actual:

Uso culinario, perfumería y medicina natural.

### Paralelo con Yeshua

Sus enseñanzas de la Torá eran dulces, dando vida y alegría.

*“Sus mitzvot no son difíciles de guardar”  
(1 Juan | Yohanán alef 5:3). Código Real*

# FEBRUARY

Febrero

# 2026

5786

11vo mes | 12vo mes

Shevat | Adar

SUN Domingo	MON Lunes	TUE Martes	WED Miércoles	THU Jueves	FRI Viernes	SHABAT Sábado
<b>1</b> 14   11vo mes <b>Erev Tu bishevat</b>	<b>2</b> 15   11vo mes <b>Tu bishevat</b> Año nuevo de los árboles Fiesta a la caída del sol 	<b>3</b> 16   11vo mes	<b>4</b> 17   11vo mes	<b>5</b> 18   11vo mes	<b>6</b> 19   11vo mes	<b>7</b> 20   11vo mes <b>Yitró</b>   suegro de Moshé Shemot 18:1-20:23 Yeshayahu 6:1-6:13 Hilel-Lucas 10:1-11:54
<b>8</b> 21   11vo mes	<b>9</b> 22   11vo mes	<b>10</b> 23   11vo mes	<b>11</b> 24   11vo mes	<b>12</b> 25   11vo mes	<b>13</b> 26   11vo mes Se aproxima Rosh Jodesh 	<b>14</b> 27   11vo mes <b>Mishpatim</b>   ordenanzas Shemot 21:1-24:18 Melajim II, 11:17-12:17 Hilel-Lucas 12:1-14:35 Shabat shekalim
<b>15</b> 28   11vo mes	<b>16</b> 29   11vo mes <b>Erev Rosh Jodesh</b> Fiesta a la caída del sol	<b>17</b> 30   11vo mes  <b>1er día Rosh Jodesh</b> Comienzo de mes	<b>18</b> 1   12vo mes <b>2do día Rosh Jodesh</b>	<b>19</b> 2   12vo mes	<b>20</b> 3   12vo mes	<b>21</b> 4   12vo mes <b>Teruma</b>   ofrenda voluntaria Shemot 25:1-27:19 Melajim I, 5:26-6:13 Hilel-Lucas 15:1-18:14
<b>22</b> 5   12vo mes	<b>23</b> 6   12vo mes	<b>24</b> 7   12vo mes	<b>25</b> 8   12vo mes	<b>26</b> 9   12vo mes	<b>27</b> 10   12vo mes	<b>28</b> 11   12vo mes <b>Tetzave</b>   ordena Shemot 27:20-30:10 1 Shmuel 15:1-34 Hilel-Lucas 18:15-20:26 Shabat zajor



# קָנָמוֹן בְּשֵׁם

## Kaneh Bosem | *Cálamo aromático*

### Origen:

Plantas de pantanos en la India y Oriente Medio

### Uso en Ketóret:

- **Función:** caña fragante y recta.
- **Significado espiritual:** rectitud y elevación hacia el Eterno.

### Propiedades:

Usado como perfume y medicina digestiva.

### Uso actual:

Hoy menos común, pero conocido en aceites y herbolaria.

### Paralelo con Yeshua

Representa su caminar recto y su enseñanza de enderezar la vida de Israel.

*“Enderezad vuestros caminos”  
(Yirmiyahu | Jeremías 7:3).*

# MARCH

Marzo

# 2026

5786

12vo mes | 1er mes

Adar Abib

SUN Domingo	MON Lunes	TUE Martes	WED Miércoles	THU Jueves	FRI Viernes	SHABAT Sábado
1 12   12vo mes	2 13   12vo mes Ayuno de Ester	3 14   12vo mes <b>Purim</b> Fiesta de la alegría Jueves a la caída del sol 	4 15   12vo mes Shushan purim	5 16   12vo mes	6 17   12vo mes	7 18   12vo mes <b>Ki tisa</b>   cuando salgas Shemot 30:11-34:35 Yejezkel 36:16-38 Hilel-Lucas 20:27-22:46 Shabat Pará
8 19   12vo mes	9 20   12vo mes	10 21   12vo mes	11 22   12vo mes	12 23   12vo mes	13 24   12vo mes	14 25   12vo mes <b>Vayakel</b>   reunirás <b>Pekudé</b>   cuentas Shemot 35:1- 40:30 Iejezkel 45:18-46:18 Hilel-Lucas 22:47-24:53 Shabat HaJodesh
15 26   12vo mes Se aproxima Rosh Jodesh 	16 27   12vo mes	17 28   12vo mes	18 29   12vo mes <b>Erev Rosh Jodesh</b> Fiesta a la caída del sol	19 1   1er mes  <b>Rosh Jodesh</b> Comienzo de mes	20 2   1er mes	21 3   1er mes <b>Vayikrá</b>   y llamá Vayikrá 1:1-5:26 Yeshayahu 43:21-44:23 Matiyahu 1:1-3:17
22 4   1er mes	23 5   1er mes	24 6   1er mes	25 7   1er mes	26 8   1er mes	27 9   1er mes	28 10   1er mes <b>Tsav</b>   ordena Vayikrá 6:1-8:36 Malaji 3:4-24 Matiyahu 4:1-6:34 Shabat HaGadol
29 11   1er mes	30 12   1er mes	31 13   1er mes				

# שבבֹּלֶת נֶרְד

## Shibolet Nerd | *Nardo*

### Origen:

Himalaya y regiones de India.

### Uso en Ketóret:

- **Función:** raíz aromática.
- **Significado espiritual:** humildad y valor de lo oculto.

### Propiedades:

Calmante y fragancia en perfumes.

### Uso actual:

Se usa en aceites esenciales y aromaterapia.

### Paralelo con Yeshua

Representa su humildad y sencillez que emanaban santidad.

*“Aprended de mí, que soy manso y humilde de corazón” (Matiyahu | Mateo 11:29). Código Real*



# APRIL

Abril

# 2026

5786

1er mes | 2do mes

Abib

Iyar

SUN Domingo	MON Lunes	TUE Martes	WED Miércoles	THU Jueves	FRI Viernes	SHABAT Sábado
			<b>1</b> 14   1er mes  <b>Erev Pesaj</b> Fiesta a la caída del sol Ayuno de los primogénitos	<b>2</b> 15   1er mes Esta noche a la caída del sol <b>2 día Pesaj</b> Fiesta de la libertad Esta noche comienza el Omer <b>1.º del Omer</b>	<b>3</b> 16   1er mes Esta noche a la caída del sol 1er día del Jol haMoed Esta noche <b>2.º del Omer</b>	<b>4</b> 17   1er mes Esta noche a la caída del sol 2do día del Jol haMoed <b>Shabat jol haMoed Pesaj</b> Shemot 33:12-34:26 Iejezkel 37:1-14 Matiyahu 26:17-46 Esta noche <b>3.º del Omer</b>
<b>5</b> 18   1er mes Esta noche a la caída del sol 3er día del Jol haMoed Esta noche <b>4.º del Omer</b>	<b>6</b> 19   1er mes Esta noche a la caída del sol 4to día del Jol haMoed Esta noche <b>5.º del Omer</b>	<b>7</b> 20   1er mes Esta noche a la caída del sol 7mo Shevií shel Pesaj Esta noche <b>6.º del Omer</b>	<b>8</b> 21   1er mes Esta noche a la caída del sol 8vo Shemini shel Pesaj Esta noche <b>7.º del Omer</b>	<b>9</b> 22   1er mes Salida de Pesaj Esta noche <b>8.º del Omer</b>	<b>10</b> 23   1er mes Esta noche <b>9.º del Omer</b>	<b>11</b> 24   1er mes <b>Shemini   octavo</b> Vayikrá 9:1-11:47 Shemuel II, 6:1-7:17 Matiyahu 7:1-9:38 Esta noche <b>10.º del Omer</b>
<b>12</b> 25   1er mes Se aproxima Rosh Jodesh  Esta noche <b>11.º del Omer</b>	<b>13</b> 26   1er mes Esta noche <b>12.º del Omer</b>	<b>14</b> 27   1er mes Día del holocausto Esta noche <b>13.º del Omer</b>	<b>15</b> 28   1er mes Esta noche <b>14.º del Omer</b>	<b>16</b> 29   1er mes <b>Erev Rosh Jodesh</b> Fiesta a la caída del sol Esta noche <b>15.º del Omer</b>	<b>17</b> 30   1er mes  <b>1er día Rosh Jodesh</b> Comienzo de mes Esta noche <b>16.º del Omer</b>	<b>18</b> 1   1do mes <b>Tazría   concebirá</b> <b>Metzorá   afectado por tzaraat</b> Vayikrá 12:1-15:33 Yeshayahu 66:1-24 Matiyahu 13:1-15:39 <b>2do día Rosh Jodesh</b> Esta noche <b>17.º del Omer</b>
<b>19</b> 2   2do mes Esta noche <b>18.º del Omer</b>	<b>20</b> 3   2do mes Esta noche <b>19.º del Omer</b>	<b>21</b> 4   2do mes Día del recuerdo Esta noche <b>20.º del Omer</b>	<b>22</b> 5   2do mes Yom Ha'atzmaut Esta noche <b>21.º del Omer</b>	<b>23</b> 6   2do mes Esta noche <b>22.º del Omer</b>	<b>24</b> 7   2do mes Esta noche <b>23.º del Omer</b>	<b>25</b> 8   2do mes <b>Ajaré mot   después de morir</b> <b>Kedoshim   consagrados</b> Vayikrá 16:1-20:27 Yejezkel 20:2-20 Matiyahu 19:1-21:46 Esta noche <b>24.º del Omer</b>
<b>26</b> 9   2do mes Esta noche <b>25.º del Omer</b>	<b>27</b> 10   2do mes Esta noche <b>26.º del Omer</b>	<b>28</b> 11   2do mes Esta noche <b>27.º del Omer</b>	<b>29</b> 12   2do mes Esta noche <b>28.º del Omer</b>	<b>30</b> 13   2do mes Esta noche <b>29.º del Omer</b>		

\* Consultar en [www.ani-ami.org](http://www.ani-ami.org) las aliyot correspondiente a los Shabat con lecturas especiales.

כַּרְכֹּם

## Karkom | Azafrán

### Origen:

Cultivado en zonas mediterráneas como Grecia y Medio Oriente.

### Uso en Ketóret:

- **Función:** aportaba color y belleza.
- **Significado espiritual:** gozo y abundancia.

### Propiedades:

Colorante y medicinal, usado para la alegría y como afrodisíaco.

### Uso actual:

Se sigue usando en cocina, medicina y perfumes.

### Paralelo con Yeshua

Representa la vida abundante y el gozo que trajo a Israel.

*“Yo he venido para que tengan vida y la tengan en abundancia” (Yohanan | Juan 10:10).*



# MAY

Mayo

# 2026

5786

2do mes | 3er mes

Iyar

Siván

**SUN**

Domingo

**MON**

Lunes

**TUE**

Martes

**WED**

Miércoles

**THU**

Jueves

**FRI**

Viernes

**SHABAT**

Sábado

SUN	MON	TUE	WED	THU	FRI	SHABAT
Domingo	Lunes	Martes	Miércoles	Jueves	Viernes	Sábado
					1 14   2do mes <b>Pesaj shení</b> Segundo Pesaj A la caída del sol  Esta noche 30.º del Omer	2 15   2do mes <b>Emor   dirás</b> Vayikrá 21:1-24:23 Yejezkel 44:15-44:31 Matiyahu 22:1-24:51  Esta noche 31.º del Omer
3 16   2do mes  Esta noche 32.º del Omer	4 17   2do mes  Esta noche 33.º del Omer	5 18   2do mes  Esta noche 34.º del Omer	6 19   2do mes  Esta noche 35.º del Omer	7 20   2do mes  Esta noche 36.º del Omer	8 21   2do mes  Esta noche 37.º del Omer	9 22   2do mes <b>Behar   en el monte Bejukotai   en mis estatutos</b> Vayikrá 25:1-27:34 Yirmiahu 16:19-17:14 Matiyahu 27:1-28:20 Esta noche 38.º del Omer
10 23   2do mes  Esta noche 39.º del Omer	11 24   2do mes  Esta noche 40.º del Omer	12 25   2do mes  Esta noche 41.º del Omer	13 26   2do mes Se aproxima Rosh Jodesh  Esta noche 42.º del Omer	14 27   2do mes <b>Ascensión de Yeshua</b> A la caída del sol  Esta noche 43.º del Omer	15 28   2do mes Día de Jerusalén  Shabat Kalá Esta noche 44.º del Omer	16 29   2do mes <b>Bemidbar   en el desierto</b> Bemidbar 1:1-4:20 Shemuel I, 20:18-42 Yohanán-Juan 1:1-2:25 <b>Erev Rosh Jodesh</b> Fiesta a la caída del sol Esta noche 45.º del Omer
17 1   3er mes  <b>Rosh Jodesh</b> Comienzo de mes  Esta noche 46.º del Omer	18 2   3er mes  Esta noche 47.º del Omer	19 3   3er mes  Esta noche 48.º del Omer	20 4   3er mes  Esta noche 49.º del Omer	21 5   3er mes <b>Erev Shavuot</b> Fiesta a la caída del sol	22 6   3er mes <b>Shavuot</b> Entrega de la Torah  Esta noche 44.º del Omer	23 7   3er mes <b>2do día de Shavuot</b> Devarim 14:22-16:17 Habaquq 2:20-3:19
24 8   3er mes	25 9   3er mes	26 10   3er mes	27 11   3er mes	28 12   3er mes	29 13   3er mes	30 14   3er mes <b>Naso   levanta</b> Bemidbar 4:21-7:89 Shoftim 13:2-13:25 Yohanán-Juan 3:1-4:54
31 15   3er mes	* En shabat kalá, se introducen los cánticos Leja dodi y Boi kala en la liturgia de shabat y se invita a las mujeres a la seudah shelishi.					

קושט

## Kosht | *Costus aromático*

### Origen:

Región del Himalaya e India.

### Uso en Ketóret:

- **Función:** raíz fuerte y penetrante.
- **Significado espiritual:** fuerza interior y firmeza.

### Propiedades:

Medicinal, usada contra problemas respiratorios.

### Uso actual:

Usada aún en medicina ayurvédica y herbolaria.

### Paralelo con Yeshua

Representa su fuerza para vencer la mala inclinación y permanecer fiel.

*"luchad contra hasatán y huirá de vosotros"*  
(Carta de Ya'akov HaTzadik 4:7).



# JUNE

Junio

# 2026

5786

3er mes | 4to mes

Siván 4to mes

SUN Domingo	MON Lunes	TUE Martes	WED Miércoles	THU Jueves	FRI Viernes	SHABAT Sábado
	1 16   3er mes	2 17   3er mes	3 18   3er mes	4 19   3er mes	5 20   3er mes	6 21   3er mes <b>Behaloteja</b>   cuando elevares Bemidbar 8:1-12:16 Zejariá 2:14-4:7 Yohanán-Juan 5:1 - 6:71
7 22   3er mes	8 23   3er mes	9 24   3er mes	10 25   3er mes	11 26   3er mes Se aproxima Rosh Jodesh 	12 27   3er mes	13 28   3er mes <b>Shelaj lejá</b>   envía para ti Bemidbar 13:1-15:41 Yehoshúa 2:1-2:24 Yohanán-Juan 7:1-8:47
14 29   3er mes <b>Erev Rosh Jodesh</b> Fiesta a la caída del sol	15 30   3er mes  1er día Rosh Jodesh Comienzo de mes	16 1   4to mes 2do día Rosh Jodesh	17 2   4to mes	18 3   4to mes	19 4   4to mes	20 5   4to mes <b>Koraj</b>   calvo Bemidbar 16:1-18:32 I Shmuel 11:14-12:22 Yohanán-Juan 9:1-10:42
21 6   4to mes	22 7   4to mes	23 8   4to mes	24 9   4to mes	25 10   4to mes	26 11   4to mes	27 12   4to mes <b>Jukat</b>   estatutos <b>Balak</b>   devastador Bemidbar 19:1-25:9-25:9 Mijá 5:6-6:8 Yohanán 11:1-14:31
28 13   4to mes	29 14   4to mes	30 15   4to mes				



# חֲכַלִּית

Jiltit | Asafétida

## Origen:

Irán y Afganistán, resina de la planta Ferula.

## Uso en Ketóret:

- **Función:** olor fuerte y desagradable por sí mismo, pero necesario para el equilibrio.
- **Significado espiritual:** incluso lo rechazado puede convertirse en santidad.

## Propiedades:

Usado para digestión y medicina antigua.

## Uso actual:

Se usa aún en la cocina india como condimento y en medicina.

## Paralelo con Yeshua

Representa cómo fue rechazado, pero se convirtió en piedra angular.

*“La piedra que desecharon los edificadores ha venido a ser cabeza del ángulo”  
(Tehilim | Salmo 118:22).*

# JULY

Julio

# 2026

5786

4to mes | 5to mes

4to mes

Ab

SUN Domingo	MON Lunes	TUE Martes	WED Miércoles	THU Jueves	FRI Viernes	SHABAT Sábado
			1 16   4to mes	2 17   4to mes Ayuno del Cuarto mes 	3 18   4to mes	4 19   4to mes <b>Pinjas</b>   boca de serpiente Bemidbar 25:10-30:1 Yirmiyahu 1:1-2:3 Yohanán-Juan 15:1-17:26
5 20   4to mes	6 21   4to mes	7 22   4to mes	8 23   4to mes	9 24   4to mes	10 25   4to mes	11 26   4to mes <b>Matot</b>   tribus <b>Maséi</b>   jornadas Bemidbar 30:2-36:13 Yirmiyahu 2:4-28, 3:4, 4:1-2 Yohanán 20:1-21:25
12 27   4to mes Se aproxima Rosh Jodesh 	13 28   4to mes	14 29   4to mes <b>Erev Rosh Jodesh</b> Fiesta a la caída del sol	15 1   5to mes  <b>1er día Rosh Jodesh</b> Comienzo de mes	16 2   5to mes	17 3   5to mes	18 4   5to mes <b>Devarim</b>   palabras Devarim 1:1-3:22 Yeshayahu 1:1-1:27 Marot Elohim 1:1-2:17 Shabat jazón
19 5   5to mes	20 6   5to mes	21 7   5to mes	22 8   5to mes	23 9   5to mes Ayuno del 9 de Av 	24 10   5to mes	25 11   5to mes <b>Vaetjanan</b>   y supliqué Devarim 3:23-7:11 Yeshayahu 40:1-40:26 Marot Elohim 1:18-4:11 Shabat najamú
26 12   5to mes	27 13   5to mes	28 14   5to mes	29 15   5to mes <b>Tu beAb</b> Día para las parejas A la caída del sol 	30 16   5to mes	31 17   5to mes	

\* Consultar en [www.ani-ami.org](http://www.ani-ami.org) las aliyot correspondiente a los Shabat con lecturas especiales.



## מעלה עשן

**Ma'aleh Ashan** | *El que hace subir el humo*

### Origen:

Planta de identidad desconocida, transmitida como secreto por la familia Avtinas en tiempos del Templo.

### Uso en Ketóret:

- **Función:** ingrediente que hacía que el humo del incienso subiera en columna recta hacia el cielo.
- **Significado espiritual:** rectitud, conexión directa entre lo terrenal y lo celestial.

### Propiedades:

Se le atribuía un poder especial y único, sin sustituto posible.

### Uso actual:

Su identidad exacta se perdió; no se conoce una planta equivalente hoy en día.

### Paralelo con Yeshua

Representa la intercesión perfecta de Yeshua, cuyo sacrificio y oración suben directamente al Padre sin desviarse.

*“Viviendo siempre para defender su causa.”  
(Carta a los Judíos 7:25).*

# AUGUST

Agosto

# 2026

5786

5to mes | 6to mes

Ab

Elul

**SUN**

Domingo

**MON**

Lunes

**TUE**

Martes

**WED**

Miércoles

**THU**

Jueves

**FRI**

Viernes

**SHABAT**

Sábado

							<p><b>1</b>      <b>18</b>   5to mes</p> <p><b>Ekev</b>   consecuencia                  Devarim 7:12-11:25                  Yeshayahu 49:14-51:3                  Marot Elohim 5:1-7:8</p>
<p><b>2</b>      <b>19</b>   5to mes</p>	<p><b>3</b>      <b>20</b>   5to mes</p>	<p><b>4</b>      <b>21</b>   5to mes</p>	<p><b>5</b>      <b>22</b>   5to mes</p>	<p><b>6</b>      <b>23</b>   5to mes</p>	<p><b>7</b>      <b>24</b>   5to mes</p>	<p><b>8</b>      <b>25</b>   5to mes</p> <p><b>Reé</b>   mira                  Devarim 11:26-16:17                  Yeshayahu 54:11-55:5                  Marot Elohim 7:9-9:21</p>	
<p><b>9</b>      <b>26</b>   5to mes</p> <p>Se aproxima                  Rosh Jodesh</p> 	<p><b>10</b>      <b>27</b>   5to mes</p>	<p><b>11</b>      <b>28</b>   5to mes</p>	<p><b>12</b>      <b>29</b>   5to mes</p> <p><b>Erev Rosh Jodesh</b>                  Fiesta a la caída del sol</p>	<p><b>13</b>      <b>30</b>   5to mes</p>  <p><b>1er día Rosh Jodesh</b>                  Comienzo de mes</p>	<p><b>14</b>      <b>1</b>   6to mes</p> <p><b>2do día Rosh Jodesh</b></p>	<p><b>15</b>      <b>2</b>   6to mes</p> <p><b>Shoftim</b>   jueces                  Devarim 16:18-21:9                  Yeshayahu 51:12-52:12                  Marot Elohim 10:1-11:19                  Selijot Sefaradim</p>	
<p><b>16</b>      <b>3</b>   6to mes</p>	<p><b>17</b>      <b>4</b>   6to mes</p>	<p><b>18</b>      <b>5</b>   6to mes</p>	<p><b>19</b>      <b>6</b>   6to mes</p>	<p><b>20</b>      <b>7</b>   6to mes</p>	<p><b>21</b>      <b>8</b>   6to mes</p>	<p><b>22</b>      <b>9</b>   6to mes</p> <p><b>Ki tetze</b>   cuando salgas                  Devarim 21:10-25:19                  Yeshayahu 54:1-54:10                  Marot Elohim 12:1-14:20</p>	
<p><b>23</b>      <b>10</b>   6to mes</p>	<p><b>24</b>      <b>11</b>   6to mes</p>	<p><b>25</b>      <b>12</b>   6to mes</p>	<p><b>26</b>      <b>13</b>   6to mes</p>	<p><b>27</b>      <b>14</b>   6to mes</p>	<p><b>28</b>      <b>15</b>   6to mes</p>	<p><b>29</b>      <b>16</b>   6to mes</p> <p><b>Ki tabo</b>   cuando entres                  Devarim 26:1-29:8                  Yeshuhayu 60:1-60:22                  Marot Elohim 15:1-16:21</p>	
<p><b>30</b>      <b>17</b>   6to mes</p>	<p><b>31</b>      <b>18</b>   6to mes</p>						

צפרן

## Tziporen Onycha

### Origen:

Algunos comentaristas traducen tziporen como la capa interna de una concha marina del mar Rojo y otras corrientes modernas como clavo aromático.

### Uso en Ketóret:

- **Función:** ingrediente que aportaba cuerpo y fijación al aroma
- **Significado espiritual:** constancia en la oración, que no se disipa fácilmente.

### Propiedades:

Según la tradición, al ser tratado con vino de Chipre para ablandarlo desprendía su fragancia.

### Uso actual:

La concha marina no se usa hoy en incienso.

### Paralelo con Yeshua

Representa la perseverancia: así como el aroma se libera con presión, Yeshua se mantuvo fiel en medio de sufrimiento.

*“Más el que se mantuvo fiel a la Torah, éste tendrá su parte en el mundo por venir.”  
(Matiyahu | Mateo 24:13). Código Real*



# SEPTEMBER

Septiembre

# 2026

5786

6to mes | 7mo mes

Elul | Tishré

SUN Domingo	MON Lunes	TUE Martes	WED Miércoles	THU Jueves	FRI Viernes	SHABAT Sábado
		1 19   6to mes	2 20   6to mes	3 21   6to mes	4 22   6to mes	5 23   6to mes <b>Nitzavim</b>   Estáis de pie <b>Vayelej</b>   y caminó Devarim 29:9-31:30 Yeshayahu 61:10-63:9 Marot Elohim 17:1-20:10
6 24   6to mes Se aproxima Rosh Jodesh 	7 25   6to mes Creación del mundo	8 26   6to mes	9 27   6to mes	10 28   6to mes	11 29   6to mes <b>Erev Yom Teruah</b> Fiesta a la caída del sol 	12 1   7mo mes <b>Yom Teruah</b> Fiesta de las trompetas 
13 2   7mo mes 2 día <b>Yom Teruah</b>	14 3   7mo mes Ayuno de Guedaliá	15 4   57mo mes	16 5   57mo mes	17 6   7mo mes	18 7   7mo mes	19 8   7mo mes <b>Ha'azinu</b>   Escuchad Devarim 32:1-32:52 Hoshea 14:2-10 Shemuel II 22:1-51 Marot Elohim 20:11-21:27 Shabat Shuvá
20 9   7mo mes <b>Erev Yom Kipur</b> Ayuno a la caída del sol	21 10   7mo mes <b>Yom Kipur</b> Día del perdón 	22 11   7mo mes	23 12   7mo mes	24 13   7mo mes	25 14   7mo mes <b>Erev Sucot</b> Fiesta a la caída del sol	26 15   7mo mes <b>Sucot</b> Fiesta de las Cabañas 
27 16   7mo mes 2 día <b>Sucot</b>	28 17   7mo mes Jol haMoed 1	29 18   7mo mes Jol haMoed 2	30 19   7mo mes Jol haMoed 3			



### Colección de portadas de meses

Los diseños de los meses son inspirados en las especias del Ketoreh (Incienso del Templo)

### Temática del Luaj

La temática usada en este Luaj es: Conociendo los aromas sagrados del Ketóret, el incienso eterno que elevó las oraciones de Israel en el Templo, y que hoy a través del Mashiaj nos conecta con la herencia espiritual y el misterio de nuestra fe.

### ¿Que temática te gustaría ver en el próximo Luaj?

Entra en [www.ani-ami.org](http://www.ani-ami.org), en la sección del Luaj y dínosla. La temática mas votada tendrá más posibilidad de estar en el Luaj 5786



[www.ani-ami.org](http://www.ani-ami.org)



Tziporen | Clavo aromático



Jélebená | Gálbano



Levoná Zakah | Incienso puro



Mor | Mirra



Ketsiah | Casia



Kinamón | Canela



Kaneh Bosem | Cálamo aromático



Shibolet Nerd | Nardo



Karkom | Azafrán



Kosht | Costus aromático



Jiltit | Asafétida



Ma'aleh Ashan | El que hace subir el humo

LUAJ 5786



## הַצֹּפֵן הַמְּלִכּוֹתִי

Yohanán | Juan 12:3

*“Y Miriam entonces, tomando una libra de perfume de nardo puro, de muchísimo valor, ungió los pies de él, y la casa entera se llenó del aroma del perfume”.*



## Datos interesantes del Ketoret

- **El Ketoret** se preparaba con 368 manim al año ( $\approx$  una porción para cada día del año solar más adicional para Yom Kipur).
- Se **triturbaba diariamente**, y el sonido del mortero se escuchaba hasta en Jericó (unos 20 km desde Jerusalén). (Yomá 39b).
- El trabajo lo realizaba **una familia experta** (Beit Avtinas), encargada de guardar el secreto de cómo lograr que el humo subiera derecho. Solo ellos sabían cómo lograr la mezcla perfecta. No compartieron el secreto ni con otros sabios.
- Si **faltaba uno de los ingredientes**, el Ketoret no era válido (Keritot 6a).
- Es importante destacar que **hoy en día** no está permitido preparar el Ketoret, de ninguna manera.
- El **aroma impregnaba** las vestiduras sacerdotales y se sentía en toda Jerusalén.
- El Ketóret **tenía el poder de detener plagas**, como cuando Aarón corrió con el incienso en medio del pueblo para frenar la mortandad (Números 17:11-13).

# Lectura del Ketóret

## Transliteración

**Vayómer** Adonay el-Moshé kaj-lejá samim nataf ushjélet vejelbená samim ulboná zaká, bad bebad yihyé: ve'asita otah ketóret rókaĵ ma'asé rokéaj, memulaj tahor kódesĥ: veshajaktá mimena hadeĥ venatatá mimena lifné ha'edut beóhel mo'ed asher iva'ed lejá shama, kódesĥ kadashim tihyé laĵem: Veneemar vehiktir alav harón ketóret samim, babóker babóker behetibó et-anerot yaktirena: ubha'alot Aharón et-hanerot ben ha'arbáĵim yaktirena, ketóret tamid lifné Adonay ledoroteĵem.

## Traducción

**Y dijo** HaShem a Moisés, toma para ti especias, bálsamo, raíz aromática y gálbano, especias e incienso puro en porciones iguales. Y con ellas harás Ketoreĥ, una mixtura de especies, trabajo de perfumero, revuelto completamente puro y santidad; Molerás muy finamente un poco de él, y pondrás un poco de él delante de las tablas del testimonio en la Tienda del Encuentro, donde me citaré allí contigo; Kodesĥ kadashim (*santidad de santidades*) será para ustedes.: Y está dicho: Y quemará Aharón sobre él, ketóret de especias en la mañana, por la mañana lo quemará al limpiar las candelas. Y al subir Aharón a iluminarlas candelas, entre las tardes lo quemará, incienso constante, delante de HaShem para tus generaciones.

## El significado profundo del ketóret

**Vanajnu.** A nosotros nos ha sido revelado que el Ketóret nos habla de Tu siervo justo, el Mashĵaj, cuyo olor es vida para los que te siguen y guardan Tu Toráh, y para los rebeldes y obstinados, es olor de muerte para destrucción. Y por tanto, declaramos que él es la savia que gotea del árbol del bálsamo sagrado escondido en los lugares celestiales y revelado a todos aquellos a quien Tu HaShem atrajeres a ti, como fue dicho: “*Lo yujal ish labo elai bilti im yimsheĵehu avi asher shelajani / Nadie puede venir a mí si el Padre que me envió no lo trajere*”.

**Al ken.** Por tanto, es nuestro deber ofrecerte la ofrenda del ketoret en los lugares celestiales, con todos los preceptos, misterios y secretos incluidos en él pues Tú, HaShem, estás con nosotros, fortaleza eres para nosotros oh Eloah y Padre de nuestro Adón Yeshua HaMashĵaj. Que el mérito de este perfume bajado del cielo, proteja a esta comunidad, a Venezuela y a todo Tu pueblo Israel de cualquier plaga que se avecina, del malvado, de toda saeta que vuele de día y de toda pestilencia durante la noche. Y digamos Amén.

## Hebreo

וַיֹּאמֶר יְהוָה אֶל-מֹשֶׁה קַח-לְךָ סַמִּים נְטִף וּשְׁחֹלֵת וְחִלְבֵנָה סַמִּים וּלְבָנָה זָכָה. בַּד בְּבַד יִהְיֶה: וְעֲשִׂיתָ אֹתָהּ קְטֹרֶת רֶקַח מְעֻשָׂה רִוְקָח. מִמֶּלֶח טְהוֹר קָדֹשׁ: וּשְׁחַקֵּת מִמֶּנָּה הַדָּק וְנָתַתָּה מִמֶּנָּה לְפָנֵי הָעֵדוּת בְּאֵהֶל מוֹעֵד אֲשֶׁר אֶנְעַד לְךָ שָׁמָּה. קָדֹשׁ קְדָשִׁים תִּהְיֶה לָכֶם: וְנֹאמַר וְהִקְטִיר עָלָיו אַהֲרֹן קְטֹרֶת סַמִּים. בְּבֹקֶר בְּבֹקֶר בְּהִיטִיבוֹ אֶת-הַנֶּגֶר וְקִטְרְנָה: וּבְהֵעֶלֶת אַהֲרֹן אֶת-הַנֶּגֶר בֵּין הָעַרְבִים יִקְטִירְנָה. קְטֹרֶת תָּמִיד לְפָנַי יִהְיֶה לְדֹרֹתֵיכֶם:

## Dicen Jajamim

“Si las personas serían consientes de la importancia del Ketoret (*el cual hoy en día es representado en las oraciones*), tomarían cada una de sus palabras y harían de ellas coronas para sus cabezas; el ketóret dicho con fe y acompañado de la plegaria personal aleja los malos decretos, y atrae la bondad del Cielo.”

La **lectura del Ketóret** es simbólica, recordando que en antaño este Ketóret aplaco la ira de Di-s y atrajo la bondad del Cielo. No se debe intentar hacerlo en casa, solo era realizado por el Kohen en el Templo de Jerusalén.

### Fuente de la Torah

Shemot | Éxodo 30:34–35

Shemot | Éxodo 30:8



## Un lazo entre el Ketóret y los aceites esenciales del Shamayim

El **Ketóret** era una mezcla sagrada de 11 especies aromáticas, con fines espirituales, medicinales y simbólicos. Su humo recto representaba la oración pura de Israel ante el Eterno.

Aunque hoy no podemos reproducirlo, sí podemos aprender de su mensaje y conectar esa tradición con **los aceites esenciales de Aromas del Shamayim**, que también provienen de plantas y resinas, compartiendo aromas, beneficios físicos y emocionales para el bienestar integral.





	Especie Ketóret	Nombre hebreo	Uso bíblico/espiritual	Equivalente con Aromas del Shamayim
1	Mirra	<b>Mor</b> - מור	Resina aromática, usada en unción y purificación.	<b>Myrrh</b> - aceite esencial de mirra.
2	Casia	<b>Ketsiah</b> - קציצה	Especia cálida, cercana a la canela.	<b>Cassia</b> - aceite esencial.
3	Canela	<b>Kinnamon</b> - קנמון	Aroma dulce y penetrante, símbolo de consagración.	<b>Cinnamon Bark</b> - aceite esencial.
4	Cálamo aromático	<b>Kaneh Bosem</b> - קנה בשם	Planta aromática de tallo, asociada a fuerza y sanidad.	Similar a <b>Lemongrass</b> o <b>Cypress</b> (no exacto, pero cercano).
5	Nardo	<b>Shibbolet Nerd</b> - שבולת נרד	Perfume usado en unción (cf. Juan 12:3).	<b>Spikenard</b> (en algunos kits especiales, no línea básica).
6	Azafrán	<b>Karkom</b> - כרכם	Especia preciosa, asociada a alegría y luz.	No hay aceite directo; se relaciona con <b>Saffron extract</b> (no aceite esencial).
7	Incienso puro	<b>Levona</b> - לבונה	Resina que simboliza oración (Salmo 141:2).	<b>Frankincense</b> - aceite esencial de incienso.
8	Gálbano	<b>Helbená</b> - הלבנה	Aroma fuerte, incluido como símbolo de unidad.	No hay equivalente directo. Se asemeja al <b>Oregano</b> (purificador fuerte).
9	Costus aromático	<b>Kosht</b> - קושט	Raíz fuerte, simboliza firmeza.	<b>Oregano</b> o <b>Thyme</b> - por su carácter penetrante y medicinal.
10	Onycha (clavo/concha del mar rojo)	<b>Tziporen</b> - צפרן	Debate Rabínico: ¿concha marina o clavo aromático?	Si es clavo → <b>Clove</b> - aceite esencial.



## Aromas del Shamayim Aceite de Mirra

La mirra fue parte del Ketóret y también del aceite de la unción sagrada (Shemot | Éxodo 30:23). Representa consagración y purificación. En el libro de Meguilá Ester 2:12, Ester fue purificada con aceite de mirra antes de presentarse al rey.

### Beneficios principales

- Potente antioxidante.
- Protege y regenera la piel.
- Apoya la salud oral y digestiva.
- Promueve calma y espiritualidad en difusión

### Usos recomendados

- Aromático: en difusor para meditación.
- Tópico: diluido en la piel.
- Interno: 1 gota en cápsula vegetal o agua (uso avanzado)

### Conexión con el Ketóret

La Mirra era símbolo de una ofrenda aceptable. Su aroma terroso conecta con humildad y sacrificio. En la tradición judía y mesiánica, se asocia al Mesías sufriente que ofreció su vida como incienso ante Hashem.

### Qábala Kasher del Rab Dan ben Avraham

מור (Mor) = 246 → igual a רצון (Ratzón = voluntad/favor).  
Representa que la Mirra atraía el favor divino en el Ketóret.





Aromas del Shamayim

## Aceite de Incienso puro | Frankincense

El incienso puro fue uno de los ingredientes principales del Ketóret (Shemot / Éxodo 30:34). También se añadía a las ofrendas vegetales (Vayikrá / Levítico 2:1-2). Representa la santidad y la conexión directa con Hashem.

### Beneficios principales

- Apoya la salud celular y el sistema inmunológico.
- Promueve calma, paz y espiritualidad.
- Cuida la piel, reduciendo imperfecciones.
- Potencia la meditación y la claridad mental.

### Usos recomendados

- **Aromático:** en difusor durante oración o meditación.
- **Tópico:** aplicar (diluido) en rostro y cuello para cuidado de la piel.
- **Interno:** 1 gota en cápsula vegetal o agua (uso avanzado) para apoyar inmunidad y bienestar celular.

### Conexión con el Ketóret

El humo del incienso simbolizaba la oración pura que asciende al cielo. En la tradición judía y mesiánica, representa la voz de los justos y la realeza espiritual.

### Qábala Kosher del Rab Dan ben Avraham

לְבוֹנָה (Levona) = 87 → mismo valor que פֶּה (Peh = boca). Simboliza que el incienso está conectado a la boca en oración, elevando la voz de Israel ante Hashem.





*Aromas del Shamayim*

## Aceite Cinnamon Bark | Canela

La canela fue usada en el aceite de la unción sagrada (Éxodo 30:23) y es mencionada como parte de las especias aromáticas de valor en las Escrituras. Representa gozo, calor y pasión espiritual.

### Beneficios principales

- Promueve la salud circulatoria.
- Apoya la digestión y el sistema inmune.
- Tiene propiedades limpiadoras y purificantes.
- Aroma cálido y estimulante.

### Usos recomendados

- **Aromático:** en difusor para energía y ánimo positivo.
- **Tópico:** diluido con aceite portador en masajes para estimular la circulación.
- **Interno:** 1 gota en cápsula vegetal o en infusión para apoyar la digestión (uso avanzado).

### Conexión con el Ketóret

La canela evoca calor y dulzura, simbolizando la pasión en la oración y la intimidad con Hashem. Así como su aroma se esparce con fuerza, representa el impacto expansivo de la devoción sincera

### Qábala Kasher del Rab Dan ben Avraham

קינמון (Kinnamon) = 260 → igual valor que la palabra יְסֵד (Jésed = bondad). Simboliza que la oración y el servicio perfumado con canela reflejan la bondad y el amor de Dios





## Aromas del Shamayim Aceite de Casia



La casia (ketsiah) fue parte del Ketóret y también aparece en el aceite de la unción sagrada (Éxodo 30:24). Simboliza la reverencia y la sumisión al Eterno.

### Beneficios principales

- Potente apoyo inmunológico.
- Promueve una digestión saludable.
- Aporta sensación de calidez y energía.
- Tradicionalmente usada como purificante.

### Usos recomendados

- **Aromático:** en difusor para energizar ambientes.
- **Tópico:** diluido para masaje en músculos y articulaciones.
- **Interno:** 1 gota en cápsula vegetal o té (uso avanzado).

### Conexión con el Ketóret

La casia es cercana a la canela, pero más intensa. En el Ketóret representa la humildad y el sometimiento del corazón delante de Hashem.

### Qábala Kasher del Rab Dan ben Avraham

קִצְיָהּ (Ketsiah) = 195 → mismo valor que הַדָּם (ha-dam = la sangre). Esto simboliza redención y purificación.





*Aromas del Shamayim*

## Aceite de Oregano

El orégano no aparece en la lista del Ketóret, pero varias hierbas aromáticas eran usadas para purificación y sanidad en la tradición judía. Hoy, el aceite orégano conecta con ese simbolismo de fortaleza, purificación y resistencia espiritual.

### Beneficios principales

- Potente antibacteriano y antifúngico natural.
- Refuerza el sistema inmunológico.
- Apoya la salud digestiva.
- Gran poder de limpieza y purificación.

### Usos recomendados

- **Aromático:** difundir para purificar ambientes.
- **Tópico:** siempre diluido con aceite portador, aplicar en plantas de los pies o zonas localizadas.
- **Interno:** en cápsula vegetal (uso avanzado y en bajas dosis).

### Conexión con el Ketóret

Representa la fuerza espiritual contra la impureza y la inclinación negativa. Así como el Ketóret purificaba el Templo, el orégano simboliza purificación del cuerpo y del espíritu.

### Qábala Kasher del Rab Dan ben Avraham

La palabra עשב (Esév = hierba) es 372, que también está relacionado con la palabra שלום (Shalom = paz), sugiriendo que la sanidad de las hierbas conduce a la paz interior.





## Aromas del Shamayim Aceite de Nardo

El Nardo era parte del Ketóret, símbolo de entrega total. En el Cantar de los Cantares (1:12), se menciona como fragancia de amor y devoción. En Yohana 12:3, Miriam derramó un perfume de nardo puro a los pies de Yeshua, anticipando su sepultura.

### Beneficios principales

- Favorece la relajación y el descanso.
- Apoya la salud de la piel y el cabello.
- Útil para la meditación y el equilibrio emocional.
- Aroma terroso, dulce y calmante

### Usos recomendados

- **Aromático:** en difusor para la calma y la oración.
- **Tópico:** diluido para masajes relajantes o cuidado de la piel.
- **Interno (uso avanzado):** cápsula vegetal para bienestar general.

### Conexión con el Ketóret

El Nardo expresa amor profundo y devoción, uniendo al creyente con el Eterno en intimidad. Representa entrega total, como la vida de Yeshua ofrecida como fragancia agradable ante Hashem.

### Qábala Kasher del Rab Dan ben Avraham

נרד (Nard) = 254, igual que ריח (Reaj = aroma). Esto muestra que el Nardo simboliza la oración y adoración que ascienden como fragancia agradable ante Hashem, signo de sacrificio aceptado y conexión con la aceptación divina.





*Aromas del Shamayim*

## Aceite de Lavanda

Aunque no aparece directamente en la lista del Ketóret, está relacionada con las plantas aromáticas que en la tradición bíblica eran usadas para purificación y bienestar. Representa calma, paz y restauración. cualidades esenciales en la vida espiritual.

### Beneficios principales

- Promueve calma y descanso reparador.
- Alivia la piel irritada y pequeñas quemaduras.
- Apoya el equilibrio emocional y mental.
- Refuerza la sensación de pureza y frescura

### Usos recomendados

- **Aromático:** difusor antes de dormir para favorecer el sueño.
- **Tópico:** aplicar diluido en piel sensible o áreas de tensión.
- **Interno:** una gota en agua o cápsula vegetal para apoyar la relajación (uso avanzado).

### Conexión con el Ketóret

Así como el Ketóret elevaba las oraciones en el Templo, la lavanda en la vida diaria nos ayuda a elevar la mente y el corazón en calma y devoción. Representa la paz que necesitamos para acercarnos a lo sagrado.

### Qábala Kasher del Rab Dan ben Avraham

El nombre לַבְנָדָר (Lavender) está vinculado a la raíz latina lavare = “lavar, purificar”, conectando con la idea bíblica de purificación ritual y renovación interior.





## ¿Qué es el Judaísmo Netzarita?

El judaísmo netzarita estudia la dimensión profética y espiritual de la Torá, en unión con la ley y la tradición judía. Esta integración de cuerpo y alma busca hacer a Di-s tan real y esencial como el aire y el alimento.

Aunque en el pasado era reservado a unos pocos eruditos, con nuestro Ribí Yeshua se abrió una nueva era: las enseñanzas internas de la Torá se hicieron accesibles para quienes desean inspirarse y fortalecer su fe.

El **Judaísmo Netzarita** enseña que la difusión de esta dimensión interior acerca la presencia de Di-s a la vida diaria y contribuye a la redención del mundo. Cada generación de líderes netzarim se edifica sobre la base segura de Yeshua, comprometiéndose a estudiar, vivir y transmitir estas enseñanzas a las nuevas generaciones.



# שמע ישראל

**Shema Israel  
Adonai Elohenu  
Adonai Ejad**

En voz baja

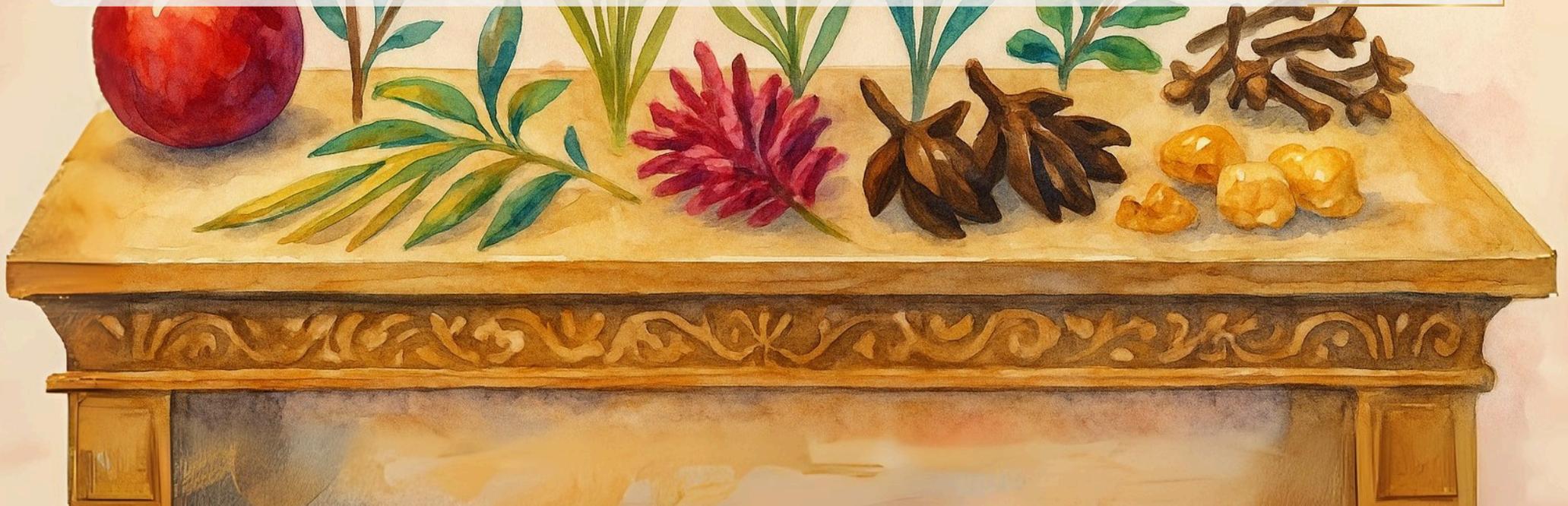
Barúj Shem Kevód Maljutó  
Leolám Vaéd.

שְׁמַע יִשְׂרָאֵל יְהוָה  
אֱלֹהֵינוּ יְהוָה אֶחָד  
בְּרוּךְ שֵׁם כְּבוֹד  
מַלְכוּתוֹ, לְעוֹלָם וָעֶד

*Oye, Israel, Adonai es nuestro Di-s, Adonai es Uno.*

En voz baja

*Bendito sea el nombre de la gloria de Su reino por siempre.*



# כתרת

Ketoreh | Incienso del Templo

Anuario bíblico 2025 - 2026

לוח 5786





Sé parte de esta hermosa academia y  
Conoce como usar los aceites

+1 (786) 270-9803

Más info sobre aceites esenciales

 [Aromasdelshamayim](#)

 [Wellnessnaturalacademia](#)

